

Úradný vestník

Európskej únie

L 68



Slovenské vydanie

Právne predpisy

Ročník 61

12. marca 2018

Obsah

II Nelegislatívne akty

MEDZINÁRODNÉ DOHODY

- ★ Informácie týkajúce sa nadobudnutia platnosti Dohody medzi Európskou úniou a Nórskeym kráľovstvom o dodatočných pravidlách v súvislosti s nástrojom pre finančnú podporu v oblasti vonkajších hraníc a víz ako súčasťou Fondu pre vnútornú bezpečnosť na obdobie rokov 2014 až 2020 1

NARIADENIA

- ★ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2018/352 z 8. marca 2018, ktorým sa schvaľuje podstatná zmena špecifikácie názvu zapísaného do registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení [„Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel“ (CHOP)] 2
- ★ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2018/353 z 9. marca 2018, ktorým sa opravuje vykonávacie nariadenie (EÚ) 2017/1145 o stiahnutí z trhu určitých kŕmnych doplnkových látok povolených podľa smerníc Rady 70/524/EHS a 82/471/EHS a zrušujú zastarané ustanovenia, ktorými sa uvedené kŕmne doplnkové látky povoľujú ⁽¹⁾ 3

ROZHODNUTIA

- ★ Vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2018/354 z 8. marca 2018, ktorým sa povoľujú metódy na určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných v Írsku 8
- ★ Rozhodnutie Politického a bezpečnostného výboru (SZBP) 2018/355 z 27. februára 2018 o vymenovaní veliteľa ozbrojených síl EÚ pre vojenskú operáciu Európskej únie v Bosne a Hercegovine a zrušení rozhodnutia (SZBP) 2017/682 (BiH/26/2018) 12

⁽¹⁾ Text s významom pre EHP

SK

Akty, ktoré sú vytlačené obyčajným písmom, sa týkajú každodennej organizácie poľnohospodárskych záležitostí a sú spravidla platné len obmedzený čas.

Názvy všetkých ostatných aktov sú vytlačené tučným písmom a je pred nimi hviezdička.

II

(Nelegislatívne akty)

MEDZINÁRODNÉ DOHODY

Informácie týkajúce sa nadobudnutia platnosti Dohody medzi Európskou úniou a Nórskeym kráľovstvom o dodatočných pravidlách v súvislosti s nástrojom pre finančnú podporu v oblasti vonkajších hraníc a víz ako súčasťou Fondu pre vnútornú bezpečnosť na obdobie rokov 2014 až 2020

Dohoda medzi Európskou úniou a Nórskeym kráľovstvom ⁽¹⁾ nadobudla platnosť 1. augusta 2017, pretože postup ustanovený v článku 19 ods. 3 dohody sa skončil 20. júla 2017.

⁽¹⁾ Dohoda medzi Európskou úniou a Nórskeym kráľovstvom o dodatočných pravidlách v súvislosti s nástrojom pre finančnú podporu v oblasti vonkajších hraníc a víz ako súčasťou Fondu pre vnútornú bezpečnosť na obdobie rokov 2014 až 2020 (Ú. v. EÚ L 75, 21.3.2017, s. 3).

NARIADENIA

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2018/352

z 8. marca 2018,

ktorým sa schvaľuje podstatná zmena špecifikácie názvu zapísaného do registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení [„Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel“ (CHOP)]

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1151/2012 z 21. novembra 2012 o systémoch kvality pre poľnohospodárske výrobky a potraviny ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 52 ods. 2,

keďže:

- (1) V súlade s článkom 53 ods. 1 prvým pododsekom nariadenia (EÚ) č. 1151/2012 Komisia preskúmala žiadosť Francúzska o schválenie zmeny špecifikácie chráneného označenia pôvodu „Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel“ zapísaného do registra na základe nariadenia Komisie (EÚ) č. 636/2011 ⁽²⁾.
- (2) Vzhľadom na to, že nejde o nepodstatnú zmenu v zmysle článku 53 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 1151/2012, Komisia danú žiadosť o zmenu uverejnila v zmysle článku 50 ods. 2 písm. a) uvedeného nariadenia v *Úradnom vestníku Európskej únie* ⁽³⁾.
- (3) Vzhľadom na to, že Komisii nebola oznámená žiadna námietka v zmysle článku 51 nariadenia (EÚ) č. 1151/2012, zmena špecifikácie by sa mala schváliť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Zmena špecifikácie uverejnená v *Úradnom vestníku Európskej únie* týkajúca sa názvu „Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel“ (CHOP) sa schvaľuje.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 8. marca 2018

Za Komisiu
v mene predsedu
Phil HOGAN
člen Komisie

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 343, 14.12.2012, s. 1.

⁽²⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 636/2011 z 29. júna 2011, ktorým sa do Registra chránených označení pôvodu a chránených zemepisných označení zapisuje názov [Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel (CHOP)] (Ú. v. EÚ L 170, 30.6.2011, s. 28).

⁽³⁾ Ú. v. EÚ C 383, 14.11.2017, s. 12.

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2018/353

z 9. marca 2018,

ktorým sa opravuje vykonávacie nariadenie (EÚ) 2017/1145 o stiahnutí z trhu určitých krmných doplnkových látok povolených podľa smerníc Rady 70/524/EHS a 82/471/EHS a zrušujú zastarané ustanovenia, ktorými sa uvedené krmné doplnkové látky povoľujú

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1831/2003 z 22. septembra 2003 o doplnkových látkach určených na používanie vo výžive zvierat ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 10 ods. 5,

keďže:

- (1) Vo vykonávacom nariadení Komisie (EÚ) 2017/1145 ⁽²⁾ sa vyžaduje stiahnutie z trhu krmných doplnkových látok, ktoré boli uvedené na trh a zapísané do registra krmných doplnkových látok Spoločenstva ako jestvujúce výrobky v súlade s článkom 10 ods. 1 nariadenia (ES) č. 1831/2003 a v prípade ktorých neboli v súlade s článkom 10 ods. 2 a 7 uvedeného nariadenia predložené žiadosti pred uplynutím lehoty stanovenej v uvedených ustanoveniach alebo v prípade ktorých sa žiadosť predložila, ale následne bola stiahnutá. Vykonávacím nariadením (EÚ) 2017/1145 sa zrušujú aj nariadenia alebo vypúšťajú ustanovenia, ktorými sa tieto doplnkové látky povoľujú.
- (2) Príloha II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2017/1145, v ktorej sa stanovuje zoznam doplnkových látok, ktoré sa majú v prípade určitých druhov zvierat stiahnuť z trhu, omylom zahŕňala krmnu doplnkovú látku kokcidio-statikum povolenú nariadením Komisie (ES) č. 1463/2004 ⁽³⁾, hoci žiadosť bola podaná v stanovenom termíne v súlade s článkom 10 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1831/2003. Uvedené nariadenie bolo preto článkom 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2017/1145 omylom zrušené. Nariadenie Komisie (ES) č. 833/2005 ⁽⁴⁾ bolo omylom spomenuté v odôvodnení 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2017/1145 ako nariadenie, ktoré sa má zmeniť, a zároveň ako nariadenie, ktoré sa má zrušiť. Táto informácia by sa mala opraviť tak, aby sa v predmetnom vykonávacom nariadení uvádzalo, že nariadenie (ES) č. 833/2005 by sa malo len zrušiť. Nariadenie Komisie (ES) č. 1459/2005 ⁽⁵⁾ nebolo zrušené článkom 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2017/1145, hoci sa v ňom povoľujú určité zlúčeniny jódu, ktoré sa majú stiahnuť z trhu v súlade s vykonávacím nariadením (EÚ) 2017/1145. Nariadenie Komisie (ES) č. 1443/2006 ⁽⁶⁾ bolo článkom 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2017/1145 chybné zrušené. Z uvedeného nariadenia by sa mal vypustiť len článok 1 a príloha I, keďže len uvedené ustanovenia sa týkajú určitých enzýmov, ktoré sa majú v súlade s vykonávacím nariadením (EÚ) 2017/1145 stiahnuť z trhu. Uvedené chyby by sa mali opraviť.
- (3) Omylom došlo k tomu, že článkom 8 nariadenia, ktorým sa mení nariadenie (ES) č. 1334/2003, neboli vypustené ustanovenia nariadenia Komisie (ES) č. 1334/2003 ⁽⁷⁾, ktorými sa povoľuje stiahnutie určitých zlúčenín železa z trhu v súlade s vykonávacím nariadením (EÚ) 2017/1145. Uvedený článok by sa mal opraviť.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 268, 18.10.2003, s. 29.

⁽²⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2017/1145 z 8. júna 2017 o stiahnutí z trhu určitých krmných doplnkových látok povolených podľa smerníc Rady 70/524/EHS a 82/471/EHS a o zrušení zastaraných ustanovení, ktorými sa povoľujú uvedené krmné doplnkové látky (Ú. v. EÚ L 166, 29.6.2017, s. 1).

⁽³⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 1463/2004 zo 17. augusta 2004 o povolení doplnkovej látky do krmív Sacox 120 microGranulate patriacej do skupiny kokcidiostatiká a iné liečivé látky na desať rokov (Ú. v. EÚ L 270, 18.8.2004, s. 5).

⁽⁴⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 833/2005 z 31. mája 2005 o trvalom povolení prídavných látok do krmív (Ú. v. EÚ L 138, 1.6.2005, s. 5).

⁽⁵⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 1459/2005 z 8. septembra 2005, ktorým sa menia a dopĺňajú podmienky schvaľovania množstva doplnkových látok, ktoré patria do skupiny stopových prvkov (Ú. v. EÚ L 233, 9.9.2005, s. 8).

⁽⁶⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 1443/2006 z 29. septembra 2006 o trvalých povoleniach určitých doplnkových látok do krmív a o povoleniach na desať rokov pre kokcidiostatikum (Ú. v. EÚ L 271, 30.9.2006, s. 12).

⁽⁷⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 1334/2003 z 25. júla 2003, ktorým sa menia a dopĺňajú podmienky pre povoľovanie viacerých doplnkových látok, ktoré patria do skupiny mikroprvkov v krmivách (Ú. v. EÚ L 187, 26.7.2003, s. 11).

- (4) V časti A prílohy I k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2017/1145, ktorým sa stanovuje zoznam kŕmnych doplnkových látok, ktoré sa majú stiahnuť z trhu v prípade všetkých druhov a kategórií zvierat, je v tabuľke týkajúcej sa vitamínov zahrnutá forma L vitamínu menadión-nátrium-bisulfitu. Táto chyba by sa mala opraviť, keďže v povolení sa neuvádza odkaz na túto formu L.
- (5) Časti A a B prílohy I k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2017/1145 by sa mali opraviť, pokiaľ ide o niektoré farbivá, keďže v nich neboli správne uvedené druhy a kategórie zvierat, v prípade ktorých sa požaduje stiahnutie týchto farbív z trhu, ani funkcie týchto farbív. Požiadavka stiahnuť doplnkovú látku z trhu sa v prípade niektorých látok vzťahuje len na určité druhy a použitie ako farbivo je obmedzené na určité funkcie.
- (6) Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2017/1145 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom opraviť.
- (7) Chybné ustanovenia vyvolávajú medzi prevádzkovateľmi krmivárskych podnikov zmätok, pokiaľ ide o skutočný regulačný status príslušných doplnkových látok. Táto situácia vyvolala právnu neistotu, pokiaľ ide o uplatniteľný regulačný rámec. Uvedené chyby tak spôsobili určité narušenie trhu spojené s predmetným povolením na uvedenie určitých doplnkových látok na trh a ich používanie. Opravy vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2017/1145 by sa preto malo uplatňovať retroaktívne dňom nadobudnutia účinnosti uvedeného vykonávacieho nariadenia, aby sa obnovila právna istota v súvislosti s regulačným statusom doplnkových látok, v prípade ktorých boli zistené chyby, s cieľom zabrániť akýmkoľvek škodlivým dôsledkom pre dotknutých prevádzkovateľov a následne prinavrátiť stabilitu trhu.
- (8) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2017/1145 sa opravuje takto:

1. Odôvodnenie 3 sa opravuje takto:

- a) vypúšťa sa odkaz na nariadenie (ES) č. 1463/2004 s príslušnou poznámkou pod čiarou;
- b) zo zoznamu nariadení, ktoré by sa mali zmeniť, sa vypúšťa odkaz na nariadenie (ES) č. 833/2005 s príslušnou poznámkou pod čiarou. Príslušná poznámka pod čiarou sa vkladá do zoznamu nariadení, ktoré by sa mali zrušiť, sa za slová „(ES) č. 833/2005“;
- c) v zozname nariadení, ktoré by sa mali zrušiť, sa medzi slová „(ES) č. 833/2005“ a „(ES) č. 492/2006“ vkladá odkaz na nariadenie (ES) č. 1459/2005 spolu s poznámkou pod čiarou s odkazom na jeho úplný názov a odkazom na uverejnenie;
- d) zo zoznamu nariadení, ktoré by sa mali zrušiť, sa vypúšťa odkaz na nariadenie (ES) č. 1443/2006 s príslušnou poznámkou pod čiarou a vkladá sa spolu s príslušnou poznámkou pod čiarou do zoznamu nariadení, ktoré by sa mali zmeniť, medzi slová „(ES) č. 1284/2006“ a „(EÚ) č. 1270/2009“.

2. Článok 3 sa nahrádza takto:

„Článok 3

Zrušenia

Nariadenia (ES) č. 937/2001, (ES) č. 871/2003, (ES) č. 277/2004, (ES) č. 278/2004, (ES) č. 1332/2004, (ES) č. 1465/2004, (ES) č. 833/2005, (ES) č. 1459/2005, (ES) č. 492/2006, (ES) č. 1743/2006, (ES) č. 757/2007, a (ES) č. 828/2007 sa zrušujú.“

3. V článku 8 sa za slová „Príloha k nariadeniu (ES) č. 1334/2003 sa mení takto:“ vkladajú tieto body a existujúce body sa prečíslovávajú:

„1. v zápise E 1 Železo – Fe sa slová „chlorid železnatý, tetrahydrát“ a celý obsah týkajúci sa chloridu železnatého, tetrahydrátu vypúšťajú.

2. v zápise E 1 Železo – Fe sa slová „citrát železnatý, hexahydrát“ a celý obsah týkajúci sa citrátu železnatého, hexahydrátu vypúšťajú.
3. v zápise E 1 Železo – Fe sa slová „mliečnan železnatý, trihydrát“ a celý obsah týkajúci sa mliečnanu železnatého, trihydrátu vypúšťajú.“
4. Vkladá sa tento článok 25a:

„Článok 25a

Zmena nariadenia (ES) č. 1443/2006

Článok 1 nariadenia (ES) č. 1443/2006 a príloha I k uvedenému nariadeniu sa vypúšťajú“.

5. Príloha I sa opravuje v súlade s prílohou k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Uplatňuje sa od 19. júla 2017.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 9. marca 2018

Za Komisiu
predseda
Jean-Claude JUNKER

PRÍLOHA

Príloha I sa opravuje takto:

1. Časť A sa opravuje takto:

- a) v tabuľke s nadpisom „Vitamíny, provitamíny a chemicky presne vymedzené látky, ktoré majú obdobný účinok“, sa v zápise týkajúcom sa doplnkovej látky vitamín K slová „L-menadión-nátrium-bisulfitu“ nahrádzajú slovami „menadión-nátrium-bisulfitu“;
- b) v tabuľke s nadpisom „Iné farbivá“ sa zápis týkajúci sa farbív povolených na farbenie potravín na základe predpisov Spoločenstva nahrádza takto:

„Príslušné číslo	Farbivá povolené na farbenie potravín na základe predpisov Spoločenstva, s výnimkou: E 150b, E 150c a E 150d karamelových farbív; E 141 mednatého komplexu chlorofylínu; E 172 červeného oxidu železa, čierneho oxidu železa a žltého oxidu železa; E 171 oxidu titaničitého (vo forme anatázového a rutilového oxidu titaničitého); E 153 aktívneho uhlia	všetky druhy“
------------------	--	---------------

2. Časť B sa opravuje takto:

- a) v tabuľke s nadpisom „Karotenoidy a xantofyly“ sa zápis týkajúci sa doplnkovej látky E 161j astaxantín nahrádza takto:

„E 161j	Astaxantín	všetky druhy s výnimkou: — rýb a kôrovcov na použitia patriace do funkčnej skupiny 2 písm. a) bodu ii), — okrasných rýb na použitia patriace do funkčnej skupiny 2 písm. a) bodu iii)“
---------	------------	--

- b) tabuľka s nadpisom „Iné farbivá“ so zápsmi týkajúcimi sa doplnkových látok E 155, E 104, E 122 a E 160b sa nahrádza takto:

„E 155	Hnedá HT	psy a mačky
E 104	Chinolínová žltá	všetky druhy s výnimkou zvierat, ktoré nie sú určené na produkciu potravín, na použitia patriace do funkčnej skupiny 2 písm. a) bodu i)
E 122	Azorubín (karmoizín)	všetky druhy s výnimkou psov a mačiek na použitia patriace do funkčnej skupiny 2 písm. a) bodu i)
Príslušné číslo	Farbivá povolené na farbenie potravín na základe predpisov Spoločenstva, s výnimkou: E 102 tartrazínu E 160b bixínu E 110 žltej FCF E 120 karmínu (karmínového farbiva WSP 50 %) E 124 ponceau 4 R	 všetky druhy s výnimkou psov a mačiek všetky druhy s výnimkou psov a mačiek všetky druhy s výnimkou psov a mačiek všetky druhy s výnimkou psov a mačiek všetky druhy s výnimkou psov a mačiek

	E 127 erytrozínu E 129 allura červenej E 132 indigotínu E 133 brilantnej modrej	všetky druhy s výnimkou psov, mačiek a plazov všetky druhy s výnimkou psov a mačiek všetky druhy s výnimkou psov a mačiek všetky druhy s výnimkou psov a mačiek
E 160 b	Bixín ako farbivo	okrasné ryby
E 102	Tartrazín ako farbivo	všetky druhy s výnimkou okrasných rýb, zrnom kŕmených okrasných vtákov a malých hlodavcov
E 131	Patentná modrá V ako farbivo	všetky druhy s výnimkou zvierat, ktoré nie sú určené na produkciu potravín, na použitia patriace do funkčnej skupiny 2 písm. a) bodu i)
E 124	Ponceau 4 R ako farbivo	všetky druhy s výnimkou okrasných rýb
E 127	Erytrozín ako farbivo	všetky druhy s výnimkou okrasných rýb
E 132	Indigotín ako farbivo	všetky druhy s výnimkou okrasných rýb
E 141	Meďnatý komplex chlorofylínu ako farbivo	všetky druhy s výnimkou okrasných rýb, zrnom kŕmených okrasných vtákov a malých hlodavcov
E 110	Žltá FCF ako farbivo	všetky druhy s výnimkou okrasných rýb, zrnom kŕmených okrasných vtákov a malých hlodavcov
E 153	Aktívne uhlie ako farbivo	všetky druhy s výnimkou okrasných rýb“

ROZHODNUTIA

VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2018/354

z 8. marca 2018,

ktorým sa povoľujú metódy na určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných v Írsku

(Iba anglické znenie je autentické)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 20 písm. p),

keďže:

- (1) V oddiele B.IV bode 1 prílohy IV k nariadeniu (EÚ) č. 1308/2013 sa stanovuje, že obsah chudého mäsa sa na klasifikáciu jatočných tiel ošípaných musí odhadovať metódami na určovanie tried kvality povolenými Komisiou, pričom povoliť sa môžu len štatisticky overené metódy odhadu, ktoré sa zakladajú na fyzickom meraní jednej alebo viacerých anatomických častí jatočného tela ošípanej. Metódy na určovanie tried kvality by sa mali povoliť, len ak neprekračujú maximálnu toleranciu štatistickej chyby odhadu. Táto tolerancia sa vymedzuje v článku 23 ods. 3 nariadenia Komisie (ES) č. 1249/2008 ⁽²⁾.
- (2) Rozhodnutím Komisie 1987/293/ES ⁽³⁾ sa povolilo používanie dvoch metód na určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných v Írsku.
- (3) Írsko požiadalo Komisiu o odstránenie metódy „Fat-O-Meat'er (FOM)“ zo zoznamu povolených metód na určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných v Írsku, pretože sa už nepoužíva, a o povolenie na tri nové metódy na určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných na jeho území, ako aj o aktualizáciu súčasnej rovnice nástroja „Hennessy Grading Probe 2 (HGP2)“
- (4) Írsko v protokole stanovenom v článku 23 ods. 4 nariadenia (ES) č. 1249/2008 predložilo podrobný opis skúšobnej rozrábky s uvedením zásad, z ktorých nové metódy vychádzajú, výsledky svojej skúšobnej rozrábky a rovnice použité na posúdenie percentuálneho obsahu chudého mäsa.
- (5) Z preskúmania uvedenej žiadosti vyplynulo, že podmienky povolenia nových metód na určovanie tried kvality a aktualizáciu rovnice sú splnené. Predmetné metódy na určovanie tried kvality by sa preto mali v Írsku povoliť.
- (6) Z dôvodov jednoznačnosti a právnej istoty by sa malo prijať nové rozhodnutie. Rozhodnutie 1987/293/ES by sa preto malo zrušiť.
- (7) Zmeny prístrojov ani metód na určovanie tried kvality by sa nemali umožniť, pokiaľ ich Komisia výslovne nepovolí vykonávacím rozhodnutím.
- (8) Opatrenia stanovené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Výboru pre spoločnú organizáciu poľnohospodárskych trhov,

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671.

⁽²⁾ Nariadenie Komisie (ES) č. 1249/2008 z 10. decembra 2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá uplatňovania stupníc Spoločenstva pri klasifikácii jatočných tiel hovädzieho dobytku, ošípaných a oviec a nahlasovaní ich cien (Ú. v. EÚ L 337, 16.12.2008, s. 3).

⁽³⁾ Commission Decision 1987/293/EC of 18 May 1987 authorising methods for grading pig carcasses in Ireland (Rozhodnutie Komisie 1987/293/ES z 18. mája 1987, ktorým sa povoľujú metódy na určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných v Írsku) (Ú. v. ES L 146, 6.6.1987, s. 66).

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Podľa bodu 1 oddielu B.IV prílohy IV k nariadeniu (EÚ) č. 1308/2013 sa na klasifikáciu jatočných tiel ošípaných v Írsku povoľuje používanie týchto metód:

- a) prístroj „Hennessy Grading Probe 2 (HGP 2)“ a s ním súvisiace metódy posudzovania podrobne opísané v časti I prílohy;
- b) prístroj „Hennessy Grading Probe 7 (HGP 7)“ a s ním súvisiace metódy posudzovania podrobne opísané v časti II prílohy;
- c) prístroj „Fat-O-Meat'er II (FOM II)“ a s ním súvisiace metódy posudzovania podrobne opísané v časti III prílohy;
- d) prístroj „AutoFom III“ a s ním súvisiace metódy posudzovania podrobne opísané v časti IV prílohy.

Článok 2

Zmeny povolených prístrojov alebo metód na určovanie tried kvality sa neumožnia, pokiaľ ich Komisia výslovne nepovolí vykonávacím rozhodnutím.

Článok 3

Rozhodnutie 1987/293/ES sa zrušuje.

Článok 4

Toto rozhodnutie je určené Írsku.

V Bruseli 8. marca 2018

Za Komisiu
Phil HOGAN
člen Komisie

PRÍLOHA

METÓDY NA URČOVANIE TRIED KVALITY JATOČNÝCH TIEL OŠÍPANÝCH V ÍRSKU

ČASŤ I

Hennessy Grading Probe 2 (HGP 2)

1. Pravidlá stanovené v tejto časti sa uplatňujú v prípade, že sa určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných vykonáva pomocou prístroja známeho ako „Hennessy Grading Probe 2 (HGP 2)“.
2. Súčasťou prístroja je sonda s priemerom 5,95 milimetra (a 6,3 milimetra na ostrí nachádzajúcom sa na vrchole sondy), ktorá obsahuje fotodiódu (Siemens LED typu LYU 260-EO a fotodetektor typu 58 MR) a jej operačná vzdialenosť je od 0 do 120 milimetrov.
3. Obsah chudého mäsa v jatočnom tele sa vypočíta podľa tohto vzorca:

$$LMP_{HGP\ 2} = 62,89706 - 0,69952 F_{HGP\ 2} + 0,09096 M_{HGP\ 2}$$

kde:

$LMP_{HGP\ 2}$ = odhadovaný percentuálny podiel chudého mäsa v jatočnom tele,

$F_{HGP\ 2}$ = hrúbka chrbtovej slaniny (aj s kožou) v milimetroch meraná 6 centimetrov od línie poliaceho rezu jatočného tela medzi tretím a štvrtým rebrom od konca,

$M_{HGP\ 2}$ = hrúbka svalu v milimetroch nameraná súčasne a v rovnakom mieste ako $F_{HGP\ 2}$.

4. Tento vzorec platí pre jatočné telá s hmotnosťou od 60 kg do 125 kg (hmotnosť za tepla).

ČASŤ II

Hennessy Grading Probe 7 (HGP 7)

1. Pravidlá stanovené v tejto časti sa uplatňujú v prípade, že sa určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných vykonáva pomocou prístroja známeho ako „Hennessy Grading Probe 7 (HGP 7)“.
2. Súčasťou prístroja je sonda s priemerom 5,95 milimetra (a 6,3 milimetra na ostrí nachádzajúcom sa na vrchole sondy), ktorá obsahuje fotodiódu (Siemens LED typu LYU 260-EO a fotodetektor typu 58 MR) a jej operačná vzdialenosť je od 0 do 120 milimetrov.
3. Obsah chudého mäsa v jatočnom tele sa vypočíta podľa tohto vzorca:

$$LMP_{HGP\ 7} = 63,72237 - 0,75369 F_{HGP\ 7} + 0,09205 M_{HGP\ 7}$$

kde:

$LMP_{HGP\ 7}$ = odhadovaný percentuálny podiel chudého mäsa v jatočnom tele,

$F_{HGP\ 7}$ = hrúbka chrbtovej slaniny (aj s kožou) v milimetroch meraná 6 centimetrov od línie poliaceho rezu jatočného tela medzi tretím a štvrtým rebrom od konca,

$M_{HGP\ 7}$ = hrúbka svalu v milimetroch nameraná súčasne a v rovnakom mieste ako $F_{HGP\ 7}$.

4. Tento vzorec platí pre jatočné telá s hmotnosťou od 60 kg do 125 kg (hmotnosť za tepla).

ČASŤ III

Fat-O-Meat'er II (FOM II)

1. Pravidlá stanovené v tejto časti sa uplatňujú v prípade, že sa určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných vykonáva pomocou prístroja známeho ako „Fat-O-Meat'er II (FOM II)“.
2. Prístroj FOM II sa skladá z optickej sondy s nožom, z hĺbkového merača s operačnou vzdialenosťou v rozmedzí od 0 do 125 mm a panelu na zber a analýzu získaných údajov. Výsledky meraní sa prepočítajú na odhadovaný obsah chudého mäsa pomocou samotného prístroja FOM II.
3. Obsah chudého mäsa v jatočnom tele sa vypočíta podľa tohto vzorca:

$$LMP_{FOMII} = 61,89462 - 0,73771 F_{FOMII} + 0,10897 M_{FOMII}$$

kde:

LMP_{FOMII} = odhadovaný percentuálny podiel chudého mäsa v jatočnom tele,

F_{FOMII} = hrúbka chrbtovej slaniny (aj s kožou) v milimetroch meraná 6 centimetrov od línie poliacceho rezu jatočného tela medzi tretím a štvrtým rebrom od konca,

M_{FOMII} = hrúbka svalu v milimetroch nameraná súčasne a v rovnakom mieste ako F_{FOMII} .

4. Tento vzorec platí pre jatočné telá s hmotnosťou od 60 kg do 125 kg (hmotnosť za tepla).

ČASŤ IV

AutoFom III

1. Pravidlá stanovené v tejto časti sa uplatňujú v prípade, že sa určovanie tried kvality jatočných tiel ošípaných vykonáva pomocou prístroja známeho ako „AutoFom III“.
2. Tento prístroj je vybavený šiestimi ultrazvukovými meničmi (Frontmatec Smørum A/S) s frekvenciou 2 MHz s 25 mm operačnou vzdialenosťou medzi meničmi. Ultrazvukové údaje pozostávajú z meraní hrúbky chrbtovej slaniny, hrúbky svalu a súvisiacich parametrov. Výsledky meraní sa prepočítajú na odhadovaný percentuálny podiel chudého mäsa pomocou počítača.
3. Obsah chudého mäsa v jatočnom tele sa vypočíta podľa tohto vzorca:

$$LMP_{AF3} = 66,63699 - 1,06859 R2P9 - 0,78459 R2P10 + 0,06723 R3P5$$

kde:

LMP_{AF3} = odhadovaný percentuálny podiel chudého mäsa v jatočnom tele,

$R2P9$ = hrúbka kože v mieste najmenej hrúbky tuku v mm, pričom najmenšia hrúbka tuku je miesto najmenej hrúbky tuku po odpočítaní hrúbky kože,

$R2P10$ = najmenšia hrúbka tuku v priečnom reze v mm,

$R3P5$ = najväčší nameraný údaj o mäse zodpovedajúci maximálnej vzdialenosti rebra mínus minimálna hrúbka tuku prevedené na mm).

4. Tento vzorec platí pre jatočné telá s hmotnosťou od 60 kg do 125 kg (hmotnosť za tepla).

ROZHODNUTIE POLITICKÉHO A BEZPEČNOSTNÉHO VÝBORU (SZBP) 2018/355**z 27. februára 2018****o vymenovaní veliteľa ozbrojených síl EÚ pre vojenskú operáciu Európskej únie v Bosne a Hercegovine a zrušení rozhodnutia (SZBP) 2017/682 (BiH/26/2018)**

POLITICKÝ A BEZPEČNOSTNÝ VÝBOR,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 38,

so zreteľom na jednotnú akciu Rady 2004/570/SZBP z 12. júla 2004 o vojenskej operácii Európskej únie v Bosne a Hercegovine ⁽¹⁾, a najmä na jej článok 6 ods. 1,

keďže:

- (1) Podľa článku 6 ods. 1 jednotnej akcie 2004/570/SZBP Rada poverila Politický a bezpečnostný výbor (ďalej len „PBV“) prijímať príslušné rozhodnutia o vymenovaní veliteľa ozbrojených síl EÚ pre vojenskú operáciu Európskej únie v Bosne a Hercegovine (ďalej len „veliteľ ozbrojených síl EÚ“).
- (2) PBV 29. marca 2017 prijal rozhodnutie (SZBP) 2017/682 ⁽²⁾, ktorým vymenoval brigádneho generála Antona WALDNERA za veliteľa ozbrojených síl EÚ.
- (3) Veliteľ operácie EÚ odporučil, aby bol ako nástupca generálmajora Antona WALDNERA za nového veliteľa ozbrojených síl EÚ od 28. marca 2018 vymenovaný generálmajor Martin DORFER.
- (4) Vojenský výbor EÚ vyjadril súhlas s týmto odporúčaním 30. januára 2018.
- (5) Rozhodnutie (SZBP) 2017/682 by sa preto malo zrušiť.
- (6) V súlade s článkom 5 Protokolu č. 22 o postavení Dánska, ktorý je pripojený k Zmluve o Európskej únii a Zmluve o fungovaní Európskej únie, sa Dánsko nezúčastňuje na vypracovaní a vykonávaní rozhodnutí a opatrení Európskej únie s obrannými dôsledkami.
- (7) Európska rada prijala v Kodani 12. a 13. decembra 2002 vyhlásenie, v ktorom sa uvádza, že dojednania „Berlín plus“ a ich vykonávanie sa budú vzťahovať len na tie členské štáty Únie, ktoré sú tiež buď členmi NATO, alebo stranami Partnerstva za mier, a ktoré následne uzavreli dvojstranné bezpečnostné dohody s NATO,

PRIJAL TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Generálmajor Martin DORFER sa týmto od 28. marca 2018 vymenúva za veliteľa ozbrojených síl EÚ pre vojenskú operáciu Európskej únie v Bosne a Hercegovine.

Článok 2

Rozhodnutie (SZBP) 2017/682 sa týmto zrušuje.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 252, 28.7.2004, s. 10.

⁽²⁾ Rozhodnutie Politického a bezpečnostného výboru (SZBP) 2017/682 z 29. marca 2017 o vymenovaní veliteľa ozbrojených síl EÚ pre vojenskú operáciu Európskej únie v Bosne a Hercegovine a zrušení rozhodnutia (SZBP) 2016/332 (BiH/25/2017) (Ú. v. EÚ L 98, 11.4.2017, s. 20).

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť 28. marca 2018.

V Bruseli 27. februára 2018

Za Politický a bezpečnostný výbor
predseda
W. STEVENS

ISSN 1977-0790 (elektronické vydanie)
ISSN 1725-5147 (papierové vydanie)



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie
2985 Luxemburg
LUXEMBURSKO

SK